


  
RODOLFO ALEXANDER QUINTANILLA FERRUFINO  
PRIMER REGIDOR PROPIETARIO

  
CARLOS OSMÍN DÍAZ DÍAZ  
SEGUNDO REGIDOR PROPIETARIO

  
ROSMERY FLORES TORRES  
TERCER REGIDOR PROPIETARIO

  
NUBIA NOHEMÍ CALLEJAS DE NOLASCO  
CUARTO REGIDOR PROPIETARIO

  
REINA AGUSTINA VELASQUEZ MIRANDA  
QUINTO REGIDOR PROPIETARIO

  
GALILEO ARGUETA GONZÁLEZ  
SEXTO REGIDOR PROPIETARIA

  
OLGA JACQUELINE LEMUS QUINTANILLA  
SECRETARIA MUNICIPAL

**ACTA NÚMERO VEINTISIETE.-** Reunión Extra Ordinaria, Celebrada por los miembros del Concejo Municipal de la Ciudad de El Carmen, Departamento de La Unión, a la nueve horas con treinta minutos del día treinta de diciembre del año dos mil Quince, convocada y presidida por el señor Francis Edgardo Zelaya, Alcalde Municipal a la que asistieron los siguientes miembros del Concejo: Candelario Hernández, Síndico Municipal, Rodolfo Alexander Quintanilla Ferrufino, Primer Regidor Propietario, Carlos Osmín Díaz Díaz, segundo Regidor Propietario, Rosmary Flores Torres, Tercer Regidor Propietario, Nubia Nohemí Callejas de Nolasco, cuarto Regidor Propietario, Reina Agustina Velasquez Miranda, Quinto Regidor Propietario, Galileo Argueta González, Sexto Regidor Propietario, María Zuyapa Fuentes Martínez, primer regidor suplente, Gerber Alexis Blanco Reyes, segundo regidor suplente, Suleyma Yanira Amaya Fernández, Cuarto Regidor Suplente, con la presencia de la Secretaria del Conejeo Olga Jacqueline Lemus Quintanilla, se dio por



inicio la sesión con el establecimiento de quórum, lectura y aprobación del Acta anterior la cual fue aprobada sin modificación alguna, lectura de correspondencia oficial, informe de las respectivas comisiones, el señor alcalde manifestó que esta reunión era con el objetivo de dar por terminado el ejercicio fiscal, después de analizar cada uno de los puntos de agenda a discutir se emiten los siguientes acuerdos: **ACUERDO NUMERO UNO.-** Este Concejo Municipal en uso de sus facultades legales que le confiere el código municipal vigente consientes que existen una serie de compromisos de funcionamiento que no se han podido cancelar debido a la falta de recursos económicos municipales y porque el FODES 25% funcionamiento no ha ingresado, así como compromisos por la ejecución de proyectos ejecutados y en ejecución, después de analizar el punto se **ACUERDA:** Reconocer las deudas administrativas y de inversión de la siguiente manera:

| NO | CONCEPTO  | MONTO       | PROVEEDOR                | FONDO           |
|----|---|-------------|--------------------------|-----------------|
| 1  | Suministro de material de limpieza  | \$ 190.00   | COMPU STORE D&E          | Fondo municipal |
| 2  | Suministro de juguetes  | \$ 150,00   | COMPU STORE D&E          | Fondo municipal |
| 3  | Paquetes escolares  | \$ 554.00   | COMPU STORE D&E          | Fondo municipal |
| 4  | Por convenio de pago deuda de Mantenimiento y suministro de aires acondicionados deuda Concejo Anterior   | \$ 900.00   | FRIIO SERV               | Fondo municipal |
| 5  | Combustible mes de diciembre  | \$ 351.25   | SERVIPA,S.A. DE C.V.     | Fondo municipal |
| 6  | Servicio de teléfonos móviles mes de diciembre  | \$ 434.81   | TELEMOVIL DE EL SALVADOR | Fondo municipal |
| 7  | Servicio de energía eléctrica cancha del Cantón El Gavilán y Cementerio Municipal, alumbrado público, y oficinas, planta de bombeo agua Olomega mes de diciembre. | \$ 5,488.54 | EEO S.A de C.V           | Fondo municipal |
| 8  | Suministro de tres ataúdes entregados a personas de escasos recursos  | \$ 750.00   | José Isidro Zambrano     | Fondo municipal |
| 9  | Servicios de teléfono línea fija mes de diciembre   | \$ 206.65   | C.T.E. S.A de C.V.       | Fondo municipal |

## LIBRO DE ACTAS Y ACUERDOS MUNICIPALES 2015, EL CARMEN

|    |   |             |                      |                          |
|----|---|-------------|----------------------|--------------------------|
| 10 | Aportaciones patronales mes de diciembre  | \$ 1,469.99 | ISSS                 | Fondo municipal          |
| 11 | Aportaciones patronales mes de diciembre  | \$ 105.00   | INPEP                | Fondo municipal          |
| 12 | Aportaciones patronales mes de diciembre  | \$ 1,819.40 | ADP CONFIA           | Fondo municipal          |
| 13 | Aportaciones patronales mes de diciembre  | \$ 683.18   | AFP CRECER           | Fondo municipal          |
| 14 | Aportaciones por el descuento de renta a proveedores mes de diciembre   | \$ 450.00   | D.G.T                | Fondo municipal          |
| 15 | Aportaciones patronales mes de diciembre  | \$ 28.50    | IPSFA                | Fondo municipal          |
| 16 | Suministro de agua uso administrativo meses de mayo-Diciembre 2015  | \$ 1,904.73 | ANDA                 | Fondo Municipal          |
| 17 | Combustible mes de diciembre  | \$ 561.54   | SERVIPA,S.A. DE C.V. | 25% FODES funcionamiento |
| 18 | Aportaciones Laboral mes de diciembre   | \$ 518.80   | ISSS                 | 25% FODES funcionamiento |
| 19 | Aportaciones Laboral mes de diciembre   | \$ 105.00   | INPEP                | 25% FODES funcionamiento |
| 20 | Aportaciones Laboral mes de diciembre   | \$ 1,697.57 | ADP CONFIA           | 25% FODES funcionamiento |
| 21 | Aportaciones Laboral mes de diciembre   | \$ 632.58   | AFP CRECER           | 25% FODES funcionamiento |
| 22 | Aportaciones de impuesto sobre la renta Laboral mes de diciembre  | \$2,737.48  | D.G.T                | 25% FODES funcionamiento |
| 23 | Aportaciones Laboral mes de diciembre   | \$ 28.50    | IPSFA                | 25% FODES funcionamiento |
| 24 | Servicio de Energía eléctrica administrativa mes de diciembre   | \$1,894.09  | E.E.O S.A de C:V     | 25% FODES funcionamiento |
| 25 | Impuesto sobre la renta mes de diciembre  | \$ 898.95   | DGT                  | 75% FODES Inversión      |
| 26 | Retención del 5% a Proveedor del proyecto <u>MANTENIMIENTO Y CONFORMACIÓN DE CALLE QUE CONDUCE HACIA CASERÍO EL JOBO, MUNICIPIO DE EL CARMEN DEPARTAMENTO DE LA UNIÓN</u> | \$ 1,984.89 | PERCON,S.A. DE C.V.  | 75% FODES Inversión      |
| 27 | Retención del 5% a Proveedor del proyecto <u>MANTENIMIENTO,</u>   | \$1,994.58  | GOMEZ ASOCIADOS S.A. | 75% FODES Inversión      |

## LIBRO DE ACTAS Y ACUERDOS MUNICIPALES 2015, EL CARMEN

|    |   |                       |  |   |
|----|---|-----------------------|--|---|
|    | <u>CONFORMACIÓN Y PAVIMENTO HIDRÁULICO DE TRAMO DE CALLE QUE CONDUCE DE CANTÓN OLOMEGA HACIA CANTON EL TEJAR MUNICIPIO DE EL CARMEN, DEPTO DE LA UNION</u>                            |                       | DE C.V.                                      |   |
| 28 | Impuesto sobre la renta del proyecto Academia de Fútbol Municipal   | \$ 140.66             | DGT  | Proyecto Academia de futbol municipal                           |
| 29 | Impuesto sobre la renta del proyecto 2da Etapa planta de compostaje Cantón Olomega  | \$ 26.01              | DGT  | 2da Etapa planta de compostaje Cantón Olomega                   |
| 30 | Impuesto sobre la renta del proyecto: Recolección, transporte y disposición final de desechos sólidos   | \$282.40              | DGT  | Recolección, transporte y disposición final de desechos sólidos |
| 31 | Suministro de combustible para el camión recolector de basura, mes de diciembre y cancelación de relleno sanitario  | \$ 213.10<br>\$382.40 | SERVIPA S. A DE C. V.<br>SOCINUS. SEM DE C.V | Recolección, transporte y disposición final de desechos sólidos |
| 32 | Suministro de material de elaboración de contenedores   | \$ 3,982.25           | Agro ferretería San Rey                      | 75% FODES Inversión   |
| 33 | Suministro de proyecto aporte a la organización APANA   | \$ 1,475.25           | Agro ferretería San Rey                      | 75% FODES Inversión   |
| 34 | Celebración fiestas navideñas materiales elaboración de árbol   | \$ 149.67             | Agro ferretería San Rey                      | 75% FODES Inversión   |
| 35 | Elaboración de árbol navideño   | \$ 50.00              | Sr. Jaime Cantarero                          | 75% FODES Inversión   |
| 36 | Elaboración de Carpeta Técnica proyecto: Mantenimiento y conformación de calle que conduce hacia caserío El Jobo, municipio El Carmen La Unión  | \$ 2,004.17           | Arq. Karina Yanira Sol Argueta               | 75% FODES Inversión   |
| 37 | Elaboración de Carpeta Técnica proyecto: Mantenimiento, conformación y pavimento hidráulico de tramo que conduce de Cantón Olomega hacia Cantón El tejar municipio El Carmen La Unión | \$2,002.50            | Ing. Gersan Martin Macías Delgado            | 75% FODES Inversión   |

## LIBRO DE ACTAS Y ACUERDOS MUNICIPALES 2015, EL CARMEN



|    |   |             |  |                     |
|----|---|-------------|--|---------------------|
| 38 | Elaboración de Carpeta Técnica proyecto: <u>REHABILITACIÓN DE OBRA DE PASO, MEJORAMIENTO Y CONFORMACION DE CALLE QUE CONDUCE HACIA CASERÍO EL ESPINO, MUNICIPIO DE EL CARMEN, DEPTO DE LA UNIÓN</u> | \$ 2,006.18 | Ing. Francisco Eliu Méndez Villalta    | 75% FODES Inversión |
| 39 | Elaboración de Carpeta Técnica proyecto: <u>MANTENIMIENTO Y CONFORMACIÓN DE CALLE QUE CONDUCE DE CANTON SAALAGUA A CASERIO SALAMAR MUNICIPIO DE EL CARMEN, DEPTO. LA UNION.</u>                     | \$ 2,002.50 | Arq. Karina Yanira Sol Argueta         | 75% FODES Inversión |
| 40 | Servicios de Supervisión proyecto: Mantenimiento y conformación de calle que conduce hacia caserío El Jobo, municipio El Carmen La Unión  | \$2,000.00  | Arq. Rolando Solórzano Amaya           | 75% FODES Inversión |
| 41 | Servicios de Supervisión Mantenimiento, conformación y pavimento hidráulico de tramo que conduce de Cantón Olomega hacia Cantón El tejar municipio El Carmen La Unión                               | \$ 2,025.00 | Ing. Jorge Alberto Salamanca Láinez    | 75% FODES Inversión |
| 42 | Servicios de Realizador proyecto: <u>REHABILITACIÓN DE OBRA DE PASO, MEJORAMIENTO Y CONFORMACION DE CALLE QUE CONDUCE HACIA CASERÍO EL ESPINO, MUNICIPIO DE EL CARMEN, DEPTO DE LA UNIÓN</u>        | \$39,850.50 | CONSTRUCTORA GAITÁN S.A DE C.V         | 75% FODES Inversión |
| 43 | Servicios de Supervisión proyecto: <u>REHABILITACIÓN DE OBRA DE PASO, MEJORAMIENTO Y CONFORMACION DE CALLE QUE CONDUCE HACIA CASERÍO EL ESPINO, MUNICIPIO DE EL CARMEN, DEPTO DE LA UNIÓN</u>       | \$ 2,100.00 | Arq. Rolando Solórzano Amaya           | 75% FODES Inversión |
| 44 | Servicios de Realizador proyecto: <u>MANTENIMIENTO Y CONFORMACIÓN DE CALLE QUE CONDUCE DE CANTON SAALAGUA A CASERIO SALAMAR MUNICIPIO DE EL CARMEN, DEPTO. LA UNION</u>                             | \$39,450.80 | CONSTRU A S.A. DE C.V.                 | 75% FODES Inversión |
| 45 | Servicios de Supervisor proyecto: <u>MANTENIMIENTO Y CONFORMACIÓN DE CALLE QUE CONDUCE DE CANTON SAALAGUA A CASERIO SALAMAR MUNICIPIO DE EL CARMEN, DEPTO. LA UNION</u>                             | \$2,050.00  | Arq. Leydi Yasmin Ventura de Hernández | 75% FODES Inversión |

Las cuales serán canceladas en el próximo ejercicio fiscal 2016. Comuníquese. **ACUERDO NÚMERO DOS.**-Este Concejo Municipal en uso de sus facultades legales que le confiere el Código Municipal vigente considerando que se cierra el ejercicio fiscal 2015 con un monto

## LIBRO DE ACTAS Y ACUERDOS MUNICIPALES 2015, EL CARMEN

de quinientos diecinueve mil novecientos ochenta y ocho dólares ochenta y cuatro centavos (\$519,988.84) por tanto es necesario realizar procedimientos para recuperarse él en ejercicio 2016, después de analizar se **ACUERDA:** Aceptar y reconocer dicha mora tributaria la cual se debe establecer mecanismos de recuperación, autorizando a la señora contadora municipal dejarla contemplada en presupuesto municipal 2016. Comuníquese.

**ACUERDO NÚMERO TRES.-** Este Concejo Municipal en uso de sus facultades legales que le confiere el código municipal vigente considerando que se finaliza el año fiscal y revisando las deudas que se recibieron el primero de mayo y las que se han cancelado, se reconocen como deudas pendientes de pago en base el Art. 66 del código municipal y de acuerdo a los compromisos adquiridos por la municipalidad salientes las siguientes:

**GASTOS ADMINISTRATIVOS (FUNCIONAMIENTO)**

| PROVEEDOR                              | CONCEPTO   | Nº DE FACTURA  | MONTO TOTAL        |
|--|--|--|--------------------|
| Carlos Elvis Andrade Prudencio         | Tinta, papelería, bolsa Jardinera, azúcar, café listo Cremora, papelería Y artículos de escritorio y Productos de limpieza | 000585, 000562, 000561, 000062, 000063, 000064, 000068, 000069, 000115, 000470, 000471, 000346, 000345, 0000344, 000457 y 000685 | \$5,388.85         |
| Herbert Alexander Aparicio Moreno      | Repuestos y accesorios para vehículos  | 1599   | \$ 178.33          |
| Inversiones y reparaciones S.A de C.V. | Reparación de copiadora Marca RICOH  | 0150   | \$ 525.00          |
| Tecnelec S.A de C.V                    | Suministro de Materiales Eléctricos  | 06380,06378 (copias de factura)  | \$ 2,089.62        |
| Pedro Alfonso Chapetón                 | 3 Banner   | 0143   | \$ 305.10          |
| <b>TOTALES</b>                         |  |  | <b>\$ 8,486.90</b> |

**OBLIGACIONES POR PAGAR (Gastos de Inversión)**

|                                    |   |   |              |
|------------------------------------|---|---|--------------|
| Mario Eduardo Contreras Jaimes.    | Octavo pago y Cancelación de contrato por los servicios del proyecto <b>Introducción del agua potable en Cantón Olomega</b> | 0072 y 0073   | \$ 7,000.00  |
| Servipa S.A de C.V                 | Suministro de Combustible utilizado en el proyecto <b>Introducción del agua potable en Cantón Olomega</b>                   | Vales, 3675,3668<br>3677,3678,3679,3680 y 3681<br>(Presentaran factura al momento del pago) | \$ 698.90    |
| ALMACO S.A de C.V                  | Suministro de materiales pétreos para el proyecto <b>Introducción de agua potable cantón Olomega</b>                        | 00064   | \$ 2,536.00  |
| Carlos Elvis Andrade Prudencio     | 2 Pelotas Mikasa para el Proyecto : Apoyo al Deporte  | 1889  | \$ 55.50     |
| Constructora de Oriente S.A de C.V | Liquidación y devolución del 5% retenido como garantía en el proyecto: Adoquinado de calle Principal en Cantón Caulotillo   | 00104 y00106  | \$ 14,698.30 |

## LIBRO DE ACTAS Y ACUERDOS MUNICIPALES 2015, EL CARMEN



|   |   |        |             |
|---|---|--------|-------------|
| Luna & Luna<br>Grupo Consultores<br>S. A de C.V       | Pago final por servicio de supervisión externa en el Proyecto: construcción de puente sobre el Rio Barrio El Centro a Barrio San Pedro Cantón Olomega.      | 0047   | \$ 7,088.20 |
| Dutriz Hermanos<br>S.A de C.V                         | Publicación de suplemento Editorial de La Alcaldía Municipal de El Carmen, en el marco de la Celebración de las fiestas titulares de La Ciudad de El Carmen | 447041 | \$ 1,648.62 |
| CNC Constructora<br>S.A de C.V                        | Elaboración de Carpeta Técnica para el Proyecto : Introducción de agua potable a comunidad Barrio Amaya, El Carmen.   | 0275   | \$ 1,757.79 |
| Mario Eduardo<br>Contreras Jaimes                     | Cancelación de supervisión del proyecto: Concreto asfáltico en Calle Principal Los Conejos  | 0066   | \$ 3,535.00 |
| Versova S.A de C.V                                    | Liquidación de Supervisión Externa del Proyecto : Colocación de Carpeta Asfáltica en Colonia Emaus  | 0132   | \$ 1,460.35 |
| Consultores y constructores de El Salvador S.A de C.V | Servicios de supervisión Externa del Proyecto : Balastado y conformación de Calle Hacia cantón la Cañada  | 030    | \$ 890.00   |



## LIBRO DE ACTAS Y ACUERDOS MUNICIPALES 2015, EL CARMEN



|   |   |   |              |
|---|---|---|--------------|
| Gómez Asociados S.A de C.V                    | Pago de liquidación por la ejecución del Proyecto: Construcción de Registro y Drenaje de Aguas Lluvias en Parque de Cantón El Piche   | (presentar factura al momento de realizar el cobro) | \$ 1,754.52  |
| Desarrollo y construcción de Obras S.A de C.V | Pago de Liquidación por la ejecución del proyecto: Mejoramiento de infraestructura en Ojo de agua La Nicha  | (Presentar Factura al momento de realizar el cobro) | \$ 7,140.00  |
| DETCO S.A DE C.V                              | Pago de liquidación por la ejecución del proyecto, Concreto Hidráulico en tramo de calle Cantón Las Pitas   | (Presentar factura al momento de realizar el cobro) | \$ 2,975.46  |
| Edificaciones Medina S.A de C.V               | Pago de liquidación por la ejecución del Proyecto: Mejoramiento de Calle en sector Salamar Cantón Salalagua   | (presentar factura al momento de realizar el cobro) | \$ 16,044.30 |
| Espinal Constructores S.A de C.V              | Pago de liquidación del contrato de la partida del Proyecto : Construcción de Obra Gris en proyectos : Concreto Asfáltico en Cantón Caulotillo y Concreto Asfáltico en Calle Principal Los Conejos. | (presentar factura al momento de realizar el cobro) | \$ 17,742.14 |
| Parada Jaime Constructores S.A de C.V         | Pago de liquidación por la ejecución del proyecto: Suministro de tubería Galvanizada, PVC y Accesorios. Para el proyecto: Introducción de   | (presentar factura al momento de realizar el cobro) | \$ 70,070.69 |

LIBRO DE ACTAS Y ACUERDOS MUNICIPALES 2015, EL CARMEN

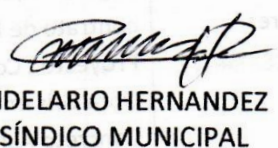


|              |                                |  |                      |
|--------------|--------------------------------|--|----------------------|
|              | Agua Potable en Cantón Olomega |  |                      |
| <b>TOTAL</b> |                                |  | <b>\$ 157,095.77</b> |

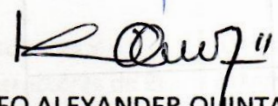
Ya que estas desudas fueron reconocidas y legalizadas con acuerdos municipales según informe de Concejo Anterior en acta de entrega las que serán cancelas de acuerdo a su legalidad y disponibilidad económica. Notifíquese. **ACUERDO NUMERO CUATRO.-** Este Concejo Municipal en uso de sus facultades legales que le confiere el código municipal vigente, teniendo a a la vista el perfil del proyecto: **REPARACIÓN DE JUEGOS EN EL ÁREA DEL MALECÓN DEL CANTÓN OLOMEGA MUNICIPIO EL CARMEN, DEPARTMANETO DE LA UNION**, con el fin de que sea revisado y analizado, después de discutir el punto se ACUARDA: dar por aprobado el perfil del referido proyecto por la cantidad de cuatro mil trescientos cuarenta dólares (\$4,340.00) facultando al señor alcalde lo ejecute con fondos FODES inversión se gire instrucciones al jefe de UACI lo realice bajo la modalidad de administración. Notifíquese. Y no habiendo más que hacer constar damos por terminada la presente acta y acto que firmamos.



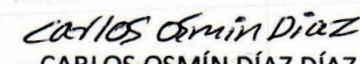
FRANCIS EDGARDO ZELAYA  
ALCALDE MUNICIPAL



CANDELARIO HERNANDEZ  
SÍNDICO MUNICIPAL



RODOLFO ALEXANDER QUINTANILLA FERRUFINO  
PRIMER REGIDOR PROPIETARIO

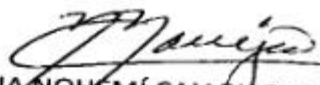


CARLOS OSMÍN DÍAZ DÍAZ  
SEGUNDO REGIDOR PROPIETARIO

LIBRO DE ACTAS Y ACUERDOS MUNICIPALES 2015, EL CARMEN



  
ROSMERY FLORES TORRES  
TERCER REGIDOR PROPIETARIO

  
NUBIA NOHEMÍ CALLEJAS DE NOLASCO  
CUARTO REGIDOR PROPIETARIO

  
REINA AGUSTINA VELÁSQUEZ MIRANDA  
QUINTO REGIDOR PROPIETARIO

  
GALILEO ARGUETA GONZÁLEZ  
SEXTO REGIDOR PROPIETARIA

  
OLGA JACQUELINE LEMUS QUINTANILLA  
SECRETARIA MUNICIPAL